

JEGYZŐKÖNYV

Készült a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének
2019. június 11. (kedd) napján 13:00 órakor
a 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodájában
megtartott 1. nyilvános rendkívüli ülésén

Jelen vannak: Szabó János elnök

Fazekas Julianna nemzetiségi önkormányzati képviselő

Távol maradt: Szabó Alexandra elnök-helyettes

Meghívottak: dr. Kovács Gabriella nemzetiségi referens

Szabó János

Megnyitja az ülést és a megjelentek üdvözlése után megállapítja, hogy az ülés szabályszerűen került összehívásra. Megállapítja, hogy a testület 2 fővel határozatképes. Javaslatot tesz a meghívó szerinti napirendi pontok megtárgyalására, továbbá felkéri Szabó Alexandra elnök-helyettes Fazekas Julianna nemzetiségi önkormányzati képviselőt a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Fazekas Julianna

Elfogadja a jelölést.

Szabó János

Szavazásra teszi fel Fazekas Julianna jegyzőkönyv-hitelesítővé történő megválasztását.

A Képviselő-testület az alábbi javaslatról dönt:

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat úgy dönt, hogy elfogadja Fazekas Julianna személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

A jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem 0 tartózkodás mellett 28/2019.(VI.11.) szám alatt elfogadta az alábbi határozatot:

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 28/2019. (VI.11.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat úgy dönt, hogy elfogadja Fazekas Julianna személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Ezt követően Szabó János elnök ismerteti a meghívó szerinti napirendi pontokat, és szavazásra bocsátja a napirendi pontok elfogadását az alábbiak szerint:

- 1. Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 26/2019.(IV.23.) számú határozat módosítása**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
- 2. A települési önkormányzat 2019. évi nemzetiségi pályázatán elnyert összegek befogadása és felosztása**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
- 3. Tabán Est**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
- 4. „Vuk Karadzic” hagyományőrző nyelvi tábor**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
- 5. Szerb hagyományőrző szerb hittan tábor**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
- 6. Szerb hagyományőrző folklór tábor**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

7. **Nemzeti ünnep és folklór fesztivál**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
8. **Szent Illés napi ünnepség**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
9. **„Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
10. **Költségvetés átcsoportosítása**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett 29/2019. (VI.11.) szám alatt elfogadta az alábbi határozatot:

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 29/2019. (VI.11.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 1. nyilvános rendkívüli ülésének napirendi pontjait az alábbiak szerint fogadja el:

1. **Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 26/2019.(IV.23.) számú határozat módosítása**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
2. **A települési önkormányzat 2019. évi nemzetiségi pályázatán elnyert összegek befogadása és felosztása**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
3. **Tabán Est**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
4. **„Vuk Karadzic” hagyományőrző nyelvi tábor**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
5. **Szerb hagyományőrző szerb hittan tábor**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
6. **Szerb hagyományőrző folklór tábor**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
7. **Nemzeti ünnep és folklór fesztivál**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
8. **Szent Illés napi ünnepség**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
9. **„Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
10. **Költségvetés átcsoportosítása**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Ezt követően a képviselő-testület megkezdi a napirendi pontok tárgyalását.

1. Napirendi pont

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 26/2019.(IV.23.) számú határozat módosítása

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Szabó János elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 30/2019. (VI.11.) számú határozatát:

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 30/2019. (VI.11.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a költségvetési felhasználások miatt a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 26/2019.(IV.23.) számú határozatát módosítja az alábbiak szerint:

A határozatban szereplő, módosítandó szövegrész:

„ 2019. évi működési központi költségvetési támogatás tartalék előirányzatáról 5.000 Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadás előirányzatára, melyet a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat banki könyvelés díjára fordít.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„ 2019. évi működési központi költségvetési támogatás tartalék előirányzatáról 20.000 Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadás előirányzatára, melyet a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat banki könyvelés díjára fordít.”

Felelős: Szabó János elnök

Határidő: 2019. mandátum végéig

2. Napirendi pont

A települési önkormányzat 2019. évi nemzetiségi pályázatán elnyert összegek befogadása és felosztása

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Szabó János elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 31/2019. (VI.11.) számú határozatát:

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 31/2019. (VI.11.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. a) a települési Önkormányzat pályázatán elnyert összeget (Szent Illés napi rendezvényre, nyári hittantáborra és nyelvi táborra, valamint nyári folklór táborra) elnyert 100 e Ft támogatást a költségvetésében elfogadja, és az Önkormányzat bevételi működési célú támogatás államháztartáson belülről előirányzatát és a tartalék előirányzatát, 100 e Ft-tal megemeli.
b) felkéri az elnököt a támogatási szerződés aláírására.
2. a) a települési Önkormányzat által kiírt pályázati felhívásra a Józsefvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat, a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat és a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat közösen beadott megvalósítandó „Közös Német–Szerb–Szlovák Kulturális Gála szervezése, lebonyolítása” című nyílt rendezvény szervezésére, benyújtott pályázati kérelemre megítélt 750 e Ft összegű támogatás 1/3-d részét befogadja, amely a mellékelt nyilatkozat alapján 250 e Ft.
b) felkéri az elnököt a támogatási szerződés aláírására.
3. az 1.-2. pontban foglaltak figyelembevételével az önkormányzat működési célú támogatása ÁHT-belülről bevételi előirányzatát 350 e Ft-tal, tartalék előirányzatát 350 e Ft-tal megemeli.

Felelős: Szabó János elnök

Határidő: 2019. június 11.

3. Napirendi pont

Tabán Est

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Szabó János elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 32/2019. (VI.11.) számú határozatát:

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 32/2019. (VI.11.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. részt vesz a 2019. június 17-én 19:00 órai kezdettel a Vígyszínházban megrendezésre kerül 25. jubileumi Tabán Est rendezvényen, a Tabán Táncegyüttes szervezésében. Az est a szerb néptánc és hagyományőrzésről szól, amelynek részbeni finanszírozását a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat bruttó 50 e Ft keretösszegig vállalja. A hagyományőrző rendezvényre szánt keretösszeg felhasználási célját a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat a rendezvényen közreműködő hagyományőrző, folklór zenekar díjának /vagy külföldi vendégek szállás díjára/ vagy nyomda költségeire határozza meg. A kifizetés számla ellenében átutalással történik.**
- 2. az 1. pontban foglaltak forrása a 2019. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás kiadás fedezete, a dologi előirányzata, azon belül a szolgáltatás előirányzata.**

Felelős: Szabó János elnök

Határidő: 2019. augusztus 31.

4. Napirendi pont

„Vuk Karadzic” hagyományőrző nyelvi tábor

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Szabó János elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 33/2019. (VI.11.) számú határozatát:

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 33/2019. (VI.11.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. részt vállal a 2019. nyarán a Nikola Tesla Szerb Tanítási Nyelvű Óvoda, Általános Iskola, Gimnázium és Kollégium főszervezésében megrendezésre kerülő „Vuk Karadzic” hagyományőrző nyelvi táborköltségeinek részbeni finanszírozásában 30 e Ft összeghatárig, gyermek kézműves anyagok beszerzésével. A nyelvi tábor 2019. évi nyári tanítási szünetben kerül megrendezésre.**
- 2. Felkéri az elnököt az 1. pontban foglaltak végrehajtásához szükséges intézkedések megtételére.**
- 3. forrása a 2019. évi települési Önkormányzat pályázati támogatása, fedezete a dologi kiadások, anyag beszerzés előirányzata, melyre előzetes kötelezettséget vállal.**

Felelős: Szabó János elnök
Határidő: 2019. szeptember 15.

- 5. Napirendi pont**
Szerb hagyományőrző szerb hittan tábor
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Szabó János elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.
Megállapítja, hogy a képviselő-testület jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 34/2019. (VI.11.) számú határozatát:

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 34/2019. (VI.11.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. részt vállal az idén nyáron is megrendezésre kerülő ortodox keresztény tanítás szerinti egy hétig tartó Szerb hagyományőrző hittan tábor költségeihez, mely Budapesti Szerb Ortodox Egyház főszervezésében, valamint több magyarországi szerb önkormányzat közös szervezésben kerül megrendezésre 2019. nyarán. A táborban a józsefvárosi szerb és nem szerb nemzetiségi gyerekek is részt vesznek, a gyerekek a szerb vallási szokások elsajátítására kapnak lehetőséget. A kézműves foglalkozáshoz szükséges alapanyagok beszerzését 30 e Ft összegben vállalja.**
- 2. Felkéri az elnököt az 1. pontban foglaltak végrehajtásához szükséges intézkedések megtételére.**
- 3. forrása a 2019. évi települési Önkormányzat pályázati támogatása, fedezete a dologi kiadások anyagbeszerzés előirányzata, melyre előzetes kötelezettséget vállal.**

Felelős: Szabó János elnök
Határidő: 2019. szeptember 15.

- 6. Napirendi pont**
Szerb hagyományőrző folklór tábor
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Szabó János elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.
Megállapítja, hogy a képviselő-testület jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 35/2019. (VI.11.) számú határozatát:

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 35/2019. (VI.11.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. az idei évben is megrendezésre kerül - a hagyományosan több magyarországi szerb önkormányzat összefogásában megrendezésre kerülő - Szerb hagyományőrző folklór tábor 2019. nyarán. A táborokban az elmúlt években számos józsefvárosi gyermek, illetve a magyarországi szerb nemzetiség tagjai is részt vehettek. A tábor programjai szerb néptánc, szerb népismeret és egyéb népi hagyományok elsajátítására és gyakorlására adnak lehetőséget. A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 30 e Ft keretösszegig részt vállal a tábor költségeihez, a táborban kézműves foglalkozáshoz felhasználandó alapanyagok beszerzésével.**
- 2. Felkéri az elnököt az 1. pontban foglaltak végrehajtásához szükséges intézkedések megtételére.**

3. forrása a 2019. évi települési Önkormányzat pályázati támogatása, fedezete a dologi kiadások anyagbeszerzés előirányzata, melyre előzetes kötelezettséget vállal.

Felelős: Szabó János elnök

Határidő: 2019. szeptember 15.

7. Napirendi pont

Nemzeti ünnep és folklór fesztivál

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Szabó János elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 36/2019. (VI.11.) számú határozatát:

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 36/2019. (VI.11.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. 2019. július 19-én 19:00 – 24:00 óra közötti időben, ötödik alkalommal „Szerb Nemzeti ünnep és folklór fesztivál” elnevezés alatt a H13 Diák- és Vállalkozási Központban hagyományőrző ünnepséget és fesztivált tart.
2. A nyílt rendezvény költségeire 720 e Ft keretösszeget biztosít. Ezen belül
 - fellépők díjazására 210 e Ft-t
 - rendezvény szervezés költségére 220 e Ft-t
 - a rendezvény egész idejére zenekar díjazására 150 e Ft-t
 - terem hangosításra 30 e Ft-t
 - hagyományos szerb ételek kínálására, gasztronómiai bemutatóra 75 e Ft-t
 - reprezentációs keret terhére történő beszerzésre 35 e Ft-t.
 - A nyílt rendezvény a Facebook oldalon került meghírdetésre.
4. forrása: 2019. évi feladatalapú költségvetési támogatás, kiadás fedezete személyi juttatáson belül reprezentáció előirányzata 35 e Ft, továbbá dologi kiadás előirányzata 685 e Ft összegben, a rendezvény költségeire a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat a támogatás utalásáig megelőlegezi
5. Felkéri az elnököt a jelen határozat 1.-2. pontja alapján a szükséges intézkedések megtételére, szerződések aláírására.

Felelős: Szabó János elnök

Határidő: 2019. szeptember 15.

8. Napirendi pont

Szent Illés napi ünnepség

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Szabó János elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 37/2019. (VI.11.) számú határozatát:

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 37/2019. (VI.11.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. ez évben is önállóan megszervezi nyílt rendezvény keretében a hagyományőrző Józsefvárosi Szent Illés napi rendezvényt, amelyre 2019. augusztus 02-án kerül sor Magyar Természettudományi Múzeum kertjében a Szent Illés forrásnál, helyszíne: 1083 Budapest, Ludovika tér 2.
2. A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat a rendezvényre 175 e Ft keretösszeget kíván felhasználni. A keretösszeg felhasználási céljait a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat az alábbiakban határozza meg: hangosítás költsége 25 e Ft, gasztronómiai bemutató, amelynek költségeit 60 e Ft értékben határozza meg, a rendezvényen történő hagyományőrző zenei szolgáltatásra 50 Ft keretösszegig biztosít fedezetet, a rendezvény reprezentációs költségeire, továbbá a szertartáshoz szükséges kalács és „koivo” elkészítéséhez összesen 33 e Ft keretösszeget, üzemeltetési alapanyagok megvásárlása 7 e Ft keretösszeget fordít.
3. a nyílt rendezvény meghirdetésre került a Facebook oldalon.
4. Felkéri az elnököt az 1. pontban foglalt határozat végrehajtásához szükséges intézkedések megtételére.
5. forrása 10 e Ft erejéig a 2019. évi települési önkormányzat pályázati támogatása, fedezete a személyi juttatás reprezentációs kiadás előirányzata, forrása 165 e Ft erejéig a 2019. évi feladatalapú támogatás, fedezete a személyi juttatás reprezentációs kiadás előirányzata 23 e Ft, dologi kiadás szolgáltatás előirányzata 142 e Ft összegig.

Felelős: Szabó János elnök

Határidő: 2019. szeptember 30.

9. Napirendi pont

„Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Szabó János elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 38/2019. (VI.11.) számú határozatát:

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 38/2019. (VI.11.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. „Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása címen közösen beadott pályázatra a települési Önkormányzattól 750 e Ft támogatás összegét egyenlő részben használja fel.
2. A nemzetiségi est 2019. augusztus 31-én 17:30 órakor kerül megrendezésre 1086 Budapest, Teleki László téren.
A „Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” című rendezvényre 250 e Ft keretösszegben a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat a következő költségeket vállalja:
3. A hagyományőrző szerb néptánc bemutató költségét, (kulturális szolgáltatás költségére: táncegyüttes, zeneszolgáltatás, hangosítás) 150 e Ft, gasztronómiai bemutató költségére 100 e Ft, reprezentáció költségére 30 e Ft keretösszeget, továbbá egyéb előre nem várt tervezett költségek (helységbérlet, eszközbérlet stb....) 20 e Ft keretösszeget határoz meg.
4. A nyílt rendezvény a Józsefváros újság honlapján, valamint a Józsefvárosi Önkormányzatnál és a Józsefvárosi Nemzetiségi Irodában elhelyezett meghívó formájában kerül meghirdetésre.

5. forrása: 250 e Ft erejéig a Német–Szerb-Szlovák közös települési pályázati támogatás, fedezete a dologi kiadás szolgáltatás előirányzata, forrása 50 e Ft erejéig a 2019. évi feladatalapú támogatás, fedezete személyi juttatás reprezentációs kiadás 30 e Ft, valamint 20 e Ft dologi kiadás, bérleti díj előirányzata.

Felelős: Szabó János elnök

Határidő: 2019. szeptember 30.

10. Napirendi pont

Költségvetés átcsoportosítása

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Szabó János elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület jelenlévő 2 tagja 2 igen szavazattal, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 39/2019. (VI.11.) számú határozatát:

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 39/2019. (VI.11.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

2019. évi működési központi költségvetési támogatás tartalék előirányzatáról 15.000 Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadás előirányzatára
- az önkormányzat 2019. évi feladatalapú központi támogatásból tervezett általános tartalék előirányzatáról 985 e Ft-ot átcsoportosít, azon belül a dologi előirányzat szolgáltatás előirányzatára 890 e Ft-ot és 7 e Ft-ot dologi kiadás anyagbeszerzés előirányzatára, valamint 88 e Ft-ot személyi juttatás reprezentáció előirányzatára.
- a 2019. évi települési önkormányzat 2019. évi nemzetiségi pályázati támogatás tartalék előirányzatáról 90 e Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadás anyagbeszerzés előirányzatára, továbbá 10 e Ft-ot átcsoportosít a személyi juttatás reprezentáció előirányzatára
- a 2019. évi települési önkormányzat Német–Szerb-Szlovák közös települési pályázati támogatás tartalék előirányzatáról 250 e Ft-ot átcsoportosít dologi kiadás szolgáltatás előirányzatára,

Felelős: Szabó János elnök

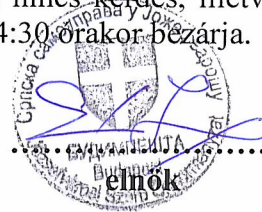
Határidő: 2019. június 11.

Szabó János elnök

Ezt követően az elnök megállapítja, hogy egyéb téma nem merült fel, nincs kérdés, illetve közérdekű bejelentés. Megköszöni a testületi tagok munkáját, az ülést 14:30 órakor bezárja.



jegyzőkönyv-hitelesítő



Jegyzőkönyvet írta: Németh Edina 



JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

Jelenléti ív

a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat
1. nyilvános rendkívüli testületi üléséről, amelynek időpontja:
2019. június 11. (kedd) 13:00 óra

1. Szabó János



2. Szabó Alexandra

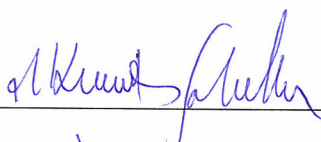
Tóval monadt

3. Fazekas Julianna

Fazekas Julianna

A 2011.évi CLXXIX. törvény 80.§ (4) bekezdésben foglaltakra hivatkozva a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal jegyzőjének megbízásából:

dr. Kovács Gabriella



Németh Edina

Németh Edina

JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

**A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 26/2019.(IV.23.) számú határozat
módosítása**

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének 2019. június 11. napján
1. nyilvános rendkívüli ülés 1.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Képviselő-testületet, hogy a költségvetési felhasználások miatt a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 26/2019. (IV.23.) számú határozatot módosítani szükséges az alábbiak szerint:

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a költségvetési felhasználások miatt a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 26/2019.(IV.23.) számú határozatát módosítja az alábbiak szerint:

A határozatban szereplő, módosítandó szövegrész:

„ 2019. évi működési központi költségvetési támogatás tartalék előirányzatáról 5.000 Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadás előirányzatára, melyet a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat banki könyvelés díjára fordít.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„ 2019. évi működési központi költségvetési támogatás tartalék előirányzatáról 20.000 Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadás előirányzatára, melyet a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat banki könyvelés díjára fordít.”

Felelős: Szabó János elnök

Határidő: 2019. mandátum végéig

Budapest, 2019. június 04.



ELŐTERJESZTŐ: SZABÓ JÁNOS ELNÖK JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ
PÉNZÜGYI FEDEZETET <u>IGÉNYEL</u>/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:
JOGI KONTROLL: <i>al. kint</i>

JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

A települési önkormányzat 2019. évi nemzetiségi pályázatán elnyert összegek befogadása és felosztása

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének 2019. június 11. napján
1. nyilvános rendkívüli ülés 2.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő Testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Budapest Józsefvárosi Önkormányzat által kiírt 2019. évi nemzetiségi pályázatra a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat pályázatot nyújtott be (tárgy: Szent Illés napi rendezvényre, nyári hittantáborra és nyelvi táborra, valamint nyári folklór táborra). Józsefvárosi Önkormányzat Emberi Erőforrás Bizottságának Képviselő-testülete a 73/2019. (V.08.) számú határozatában arról döntött, a pályázatunk alapján önkormányzatunkat 100 e Ft összegű támogatásban részesíti.

Fentiekén túl, a Józsefvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzattal és a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzattal közösen is nyújtottunk be pályázati kérelmet „Közös Német –Szerb- Szlovák Kulturális Gála szervezése, lebonyolítása” című rendezvény szervezésére, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat Képviselő-testületének 73/2019. (V.08.) számú határozata alapján ez a közös program 750 e Ft-ot nyert, és a mellékelt nyilatkozat alapján a közösen elnyert támogatási összeg egyenlő részben azaz 250 e Ft befogadásáról kell döntenünk.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. a) a települési Önkormányzat pályázatán elnyert összeget (Szent Illés napi rendezvényre, nyári hittantáborra és nyelvi táborra, valamint nyári folklór táborra) elnyert 100 e Ft támogatást a költségvetésében elfogadja, és az Önkormányzat bevételi működési célú támogatás államháztartáson belülről előirányzatát és a tartalék előirányzatát, 100 e Ft-tal megemeli.
b) felkéri az elnököt a támogatási szerződés aláírására.
2. a) a települési Önkormányzat által kiírt pályázati felhívásra a Józsefvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat, a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat és a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat közösen beadott megvalósítandó „Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála szervezése, lebonyolítása” című nyílt rendezvény szervezésére, benyújtott pályázati kérelemre megítélt 750 e Ft összegű támogatás 1/3-d részét befogadja, amely a mellékelt nyilatkozat alapján 250 e Ft.
b) felkéri az elnököt a támogatási szerződés aláírására.
3. az 1.-2. pontban foglaltak figyelembevételével az önkormányzat működési célú támogatása ÁHT-belülről bevételi előirányzatát 350 e Ft-tal, tartalék előirányzatát 350 e Ft-tal megemeli.

Felelős: Szabó János elnök

Határidő: 2019. június 11.

Budapest, 2019. június 04.



Szabó János elnök

ELŐTERJESZTŐ: SZABÓ JÁNOS ELNÖK JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:
JOGI KONTROLL:

JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

Tabán Est

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének 2019. június 11. napján
1. nyilvános rendkívüli ülés 3.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő Testület!

Tájékoztatam a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy 2019. június 17-én 19:00 órai kezdettel a Vígszínházban megrendezésre kerül a 25. Jubileumi Tabán Est. Az est a szerb néptánc és hagyományörzészről szól, melynek részbeni finanszírozását a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 50 e Ft keretösszeg erejéig magára vállalná, számla ellenében átutalásos fizetés kikötésével. Javaslom a Tisztelt Képviselő-testületnek, hogy az összeg felhasználási céljaként a rendezvényen közreműködő hagyományörző, folklór zenekar díjának /vagy külföldi vendégek szállás díjához/ vagy nyomda költségeinek kifizetésére fordítsuk, a kifizetés számla ellenében átutalással történik. Forrása: 2019. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás
Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. részt vesz a 2019. június 17-én 19:00 órai kezdettel a Vígszínházban megrendezésre kerül 25. jubileumi Tabán Est rendezvényen, a Tabán Táncegyüttes szervezésében. Az est a szerb néptánc és hagyományörzészről szól, amelynek részbeni finanszírozását a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat bruttó 50 e Ft keretösszegig vállalja. A hagyományörző rendezvényre szánt keretösszeg felhasználási célját a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat a rendezvényen közreműködő hagyományörző, folklór zenekar díjának /vagy külföldi vendégek szállás díjára/ vagy nyomda költségeire határozza meg. A kifizetés számla ellenében átutalással történik.**
- 2. az 1. pontban foglaltak forrása a 2019. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás kiadás fedezete, a dologi előirányzata, azon belül a szolgáltatás előirányzata.**

Felelős: Szabó János elnök

Határidő: 2019. augusztus 31.

Budapest, 2019. június 04.



ELŐTERJESZTŐ: SZABÓ JÁNOS ELNÖK JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ
PÉNZÜGYI FEDEZETET <u>IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL</u>, IGAZOLÁS:
JOGI KONTROLL: <i>AK</i>

JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

„Vuk Karadzic” hagyományörző nyelvi tábor

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének 2019. június 11. napján

1. nyilvános rendkívüli ülés 4.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő Testület!

Tájékoztatam a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy mint minden évben, idén is megrendezésre kerül a Nikola Tesla Szerb Tanítási Nyelvű Óvoda, Általános Iskola, Gimnázium és Kollégium főszervezésében a „Vuk Karadzic” hagyományörző nyelvi tábor, mely 2019. évi nyári tanítási szünetben kerül megrendezésre (tartama: egy hét). A táborban Magyarországon élő gyerekek a szerb anyanyelv elsajátítására, szókincs bővítésére, nyelvtani szabályok megtanulására kaptak lehetőséget. Javaslom a Tisztelt Képviselő-testületnek, hogy a táborban tartandó a hagyományörző kézműves foglalkozáshoz - a kézműves anyagok beszerzésével -, a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat is járuljon hozzá 30 e Ft összeghatárig. Forrása a 2019. évi települési Önkormányzat pályázati támogatása, fedezete a dologi kiadások előirányzata.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. részt vállal a 2019. nyarán a Nikola Tesla Szerb Tanítási Nyelvű Óvoda, Általános Iskola, Gimnázium és Kollégium főszervezésében megrendezésre kerülő „Vuk Karadzic” hagyományörző nyelvi táborköltségeinek részbeni finanszírozásában 30 e Ft összeghatárig, gyermek kézműves anyagok beszerzésével. A nyelvi tábor 2019. évi nyári tanítási szünetben kerül megrendezésre.**
- 2. Felkéri az elnököt az 1. pontban foglaltak végrehajtásához szükséges intézkedések megtételére.**
- 3. forrása a 2019. évi települési Önkormányzat pályázati támogatása, fedezete a dologi kiadások előirányzata, melyre előzetes kötelezettséget vállal.**

Felelős: Szabó János elnök

Határidő: 2019. szeptember 15.

Budapest, 2019. június 04.



ELŐTERJESZTŐ: SZABÓ JÁNOS ELNÖK JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:
JOGI KONTROLL:

JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

Szerb hagyományörző hittan tábor

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének 2019. június 11. napján

1. nyilvános rendkívüli ülés 5.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Idén is megrendezésre kerül az ortodox keresztény tanítás szerinti Szerb hagyományörző hittan tábor, Budapesti Szerb Ortodox Egyház főszervezésében, valamint több magyarországi szerb önkormányzat közös szervezésben. A tábor időpontja 2019. nyarán (tartama: egy hét). A táborban az elmúlt években számos józsefvárosi szerb és nem szerb gyermek vett részt, a gyerekek a szerb vallási szokások elsajátítására kaptak és kapnak lehetőséget. Javaslom a Tisztelt Képviselő-testületnek, hogy Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 30 e Ft keretösszegig vállaljon részt a tábor kézműves foglalkozásban felhasználható alapanyagok beszerzésével. Forrása a 2019. évi települési önkormányzat pályázati támogatása. Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. részt vállal az idén nyáron is megrendezésre kerülő ortodox keresztény tanítás szerinti egy hétig tartó Szerb hagyományörző hittan tábor költségeihez, mely Budapesti Szerb Ortodox Egyház főszervezésében, valamint több magyarországi szerb önkormányzat közös szervezésben kerül megrendezésre 2019. nyarán. A táborban a józsefvárosi szerb és nem szerb nemzetiségi gyerekek is részt vesznek, a gyerekek a szerb vallási szokások elsajátítására kapnak lehetőséget. A kézműves foglalkozáshoz szükséges alapanyagok beszerzését 30 e Ft összegben vállalja.**
- 2. Felkéri az elnököt az 1. pontban foglaltak végrehajtásához szükséges intézkedések megtételére.**
- 3. forrása a 2019. évi települési Önkormányzat pályázati támogatása, fedezete a dologi kiadások előirányzata, melyre előzetes kötelezettséget vállal.**

Felelős: Szabó János elnök

Határidő: 2019. szeptember 15.

Budapest, 2019. június 04.



ELŐTERJESZTŐ: SZABÓ JÁNOS ELNÖK JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:
JOGI KONTROLL:

JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

Szerb hagyományörző folklór tábor

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének 2019. június 11. napján
1. nyilvános rendkívüli ülés 6.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatam a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy az idén nyáron is megrendezésre kerül a Szerb hagyományörző folklór tábor, a Tabán Táncegyüttes főszervezésében 2019. nyarán (tartama: egy hét,), melyet több magyarországi szerb önkormányzattal közösen szervez. Az elmúlt évek során számos józsefvárosi gyermek vett részt ezekben a táborokban, melyen a józsefvárosi szerb képviselő- testület tagjai is részt vehetnek. A program alapján a gyerekek lehetőséget kapnak: a szerb néptánc, a szerb népismeret és egyéb népi hagyományok elsajátítására és gyakorlására. Javaslom a Tisztelt Képviselő- testületnek, hogy Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 30 e Ft keretösszegig vállaljon részt a tábor kézműves foglalkozásai során felhasználható alapanyagok beszerzéséhez. Forrása a 2019. évi települési Önkormányzat pályázati támogatása.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. az idei évben is megrendezésre kerül - a hagyományosan több magyarországi szerb önkormányzat összefogásában megrendezésre kerülő - Szerb hagyományörző folklór tábor 2019. nyarán. A táborokban az elmúlt években számos józsefvárosi gyermek, illetve a magyarországi szerb nemzetiség tagjai is részt vehettek. A tábor programjai szerb néptánc, szerb népismeret és egyéb népi hagyományok elsajátítására és gyakorlására adnak lehetőséget. A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 30 e Ft keretösszegig részt vállal a tábor költségeihez, a táborban kézműves foglalkozáshoz felhasználható alapanyagok beszerzésével.**
- 2. Felkéri az elnököt az 1. pontban foglaltak végrehajtásához szükséges intézkedések megtételére.**
- 3. forrása a 2019. évi települési Önkormányzat pályázati támogatása, fedezete a dologi kiadások előirányzata, melyre előzetes kötelezettséget vállal.**

Felelős: Szabó János elnök

Határidő: 2019. szeptember 15.

Budapest, 2019. június 04.



ELŐTERJESZTŐ: SZABÓ JÁNOS ELNÖK JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:
JOGI KONTROLL:

JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

Nemzeti ünnep és folklór fesztivál

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének 2019. június 11. napján
1. nyilvános rendkívüli ülés 7.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Hagyományaink közé tartozik a szerb nemzeti ünnepek méltó megtartása, mely lehetővé teszi néphagyományaink bemutatását is. Ezért javaslom a Tisztelt Képviselő-testületnek, hogy 2019. július 19-én a H13 Diák- és Vállalkozási Központban immár ötödik alkalommal is rendezze meg önkormányzatunk a hagyományos „Nemzeti ünnep és folklór fesztivál”-t, melynek keretében szerb népzenei és néptánc produkciók kerülnének bemutatásra, szerb ételek kóstolásával együtt. A rendezvény nyilvános, az érdeklődők várható száma: 150 fő. Javaslom, hogy a teljes költséget a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat vállalja, költségvetésünkben a fedezet rendelkezésre áll. A várható költségek az alábbiak:

- hagyományörző fellépő díjazásának költsége 210 e Ft (a TABÁN” Szerb Folklórcentrum Egyesület díja 70 e Ft, Opánke Szerb Hagyományörző Kulturális Egyesület 70 e Ft, Ruzmarin Szerb Hagyományörző Kulturális Egyesület 70 e Ft)
- rendezvényszervezési költség: 220 e Ft
- szerb népzenei játszó zenekar díjazására: 150 e Ft
- terem hangosítás költségére: 30 e Ft
- ételkóstolás, gasztronómiai bemutató: 75 e Ft
- reprezentációs jellegű beszerzésekre: 35 e Ft

A rendezvényre szánt keretösszeg 720 e Ft, melyet részletesen a költségvetési forrásaival együtt a határozati javaslat tartalmaz. A kiadási kiemelt előirányzatokon belüli átcsoportosítás szükségessé válik. Forrása: 2019. évi feladatalapú költségvetési támogatás

Fentiekre tekintettel az alábbi határozati javaslatot terjesztem elfogadásra.

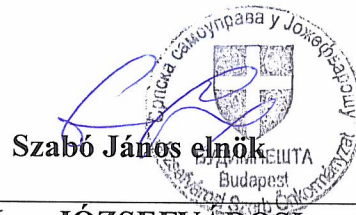
Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. 2019. július 19-én 19:00 – 24:00 óra közötti időben, ötödik alkalommal „Szerb Nemzeti ünnep és folklór fesztivál” elnevezés alatt a H13 Diák- és Vállalkozási Központban hagyományörző ünnepséget és fesztivált tart.**
- 2. A nyílt rendezvény költségeire 720 e Ft keretösszeget biztosít. Ezen belül**
 - fellépők díjazására 210 e Ft-t
 - rendezvény szervezés költségére 220 e Ft-t
 - a rendezvény egész idejére zenekar díjazására 150 e Ft-t
 - terem hangosításra 30 e Ft-t
 - hagyományos szerb ételek kínálására, gasztronómiai bemutatóra 75 e Ft-t
 - reprezentációs keret terhére történő beszerzésre 35 e Ft-t.
 - A nyílt rendezvény a Facebook oldalon került meghirdetésre.
- 4. forrása: 2019. évi feladatalapú költségvetési támogatás, kiadás fedezete személyi juttatáson belül reprezentáció előirányzata 35 e Ft, továbbá dologi kiadás előirányzata 685 e Ft összegben, a rendezvény költségeire a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat a támogatás utalásáig megelégedez**
- 5. Felkéri az elnököt a jelen határozat 1.-2. pontja alapján a szükséges intézkedések megtételére, szerződések aláírására.**

Felelős: Szabó János elnök
Határidő: 2019. szeptember 15.

Budapest, 2019. június 04.



<p>ELŐTERJESZTŐ: SZABÓ JÁNOS ELNÖK JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ PÉNZÜGYI FEDEZETET <u>IGÉNYEL</u>/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS: JOGI KONTROLL: <i>[Handwritten signature]</i></p>

JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

Szent Illés napi ünnepség

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének 2019. június 11. napján

1. nyilvános rendkívüli ülés 8.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Képviselő-testületet, hogy a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat ez évben is önállóan megszervezi a hagyományörző Józsefvárosi Szent Illés napi rendezvényt, amelyre 2019. augusztus 02-án kerül sor. Javaslom, hogy a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat a rendezvényre 150 e Ft összeget használjon fel. A keretösszeg felhasználási céljait az alábbiak szerint javaslom meghatározni: hangosítás költsége 25 e Ft, gasztronómiai bemutató, amelynek költségei 60 e Ft, hagyományörző zenei szolgáltatás költsége 50 e Ft, reprezentációs költsége 33 e Ft keretösszeg, üzemeltetési anyag költség 7 e Ft keretösszeg. Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy



1. ez évben is önállóan megszervezi nyílt rendezvény keretében a hagyományörző Józsefvárosi Szent Illés napi rendezvényt, amelyre 2019. augusztus 02-án kerül sor Magyar Természettudományi Múzeum kertjében a Szent Illés forrásnál, helyszíne: 1083 Budapest, Ludovika tér 2.
2. A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat a rendezvényre 175 e Ft keretösszeget kíván felhasználni. A keretösszeg felhasználási céljait a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat az alábbiakban határozza meg: hangosítás költsége 25 e Ft, gasztronómiai bemutató, amelynek költségeit 60 e Ft értékben határozza meg, a rendezvényen történő hagyományörző zenei szolgáltatásra 50 Ft keretösszegig biztosít fedezetet, a rendezvény reprezentációs költségre, továbbá a szertartáshoz szükséges kalács és „koivo” elkészítéséhez összesen 33 e Ft keretösszeget, üzemeltetési alapanyagok megvásárlása 7 e Ft keretösszeget fordít.
3. a nyílt rendezvény meghirdetésre került a Facebook oldalon.
4. Felkéri az elnököt az 1. pontban foglalt határozat végrehajtásához szükséges intézkedések megtételére.
5. forrása 10 e Ft erejéig a 2019. évi települési önkormányzat pályázati támogatása, fedezete a személyi juttatás reprezentációs kiadás előirányzata, forrása 165 e Ft erejéig a 2019. évi feladatalapú támogatás, fedezete a személyi juttatás reprezentációs kiadás előirányzata 23 e Ft, dologi kiadás szolgáltatás előirányzata 142 e Ft összegig.

Felelős: Szabó János elnök

Határidő: 2019. szeptember 30.

Budapest, 2019. június 04.


Szabó János elnök

ELŐTERJESZTŐ: SZABÓ JÁNOS ELNÖK	JÓZSEFVÁROSI SZERB
ÖNKORMÁNYZAT	
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ	
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:	
JOGI KONTROLL: 	

JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

„Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének 2019. június 11. napján
1. nyilvános rendkívüli ülés 9.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy „Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása címen közösen beadott pályázatra a települési Önkormányzattól 750 e Ft támogatást nyert. A támogatás összegét egyenlő részben kívánjuk felhasználni.

A nemzetiségi est 2019. augusztus 31-én 17:30 órakor kerül megrendezésre 1086 Budapest, Teleki László téren.

Az est költségeire a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat következő költségeket vállalja:

A hagyományörző szerb néptánc bemutató költségét, (kulturális szolgáltatás költségére: táncegyüttes, zeneszolgáltatás, hangosítás) 150 e Ft, gasztronómiai bemutató költségére 100 e Ft, reprezentáció költségére 30 e Ft keretösszeget, és egyéb előre nem várt tervezett költségére 20 e Ft keretösszeget (helységbérlet, eszközbérlet stb....) javaslok meghatározni.

A nyílt rendezvény a Józsefváros újság honlapján, valamint Józsefvárosi Önkormányzatnál és a Józsefvárosi Nemzetiségi Irodában elhelyezett meghívó formájában kerül meghirdetésre. Forrása a 250 e Ft erejéig a 2019. évi települési önkormányzat pályázati támogatása, 50e Ft erejéig a 2019. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. „Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása címen közösen beadott pályázatra a települési Önkormányzattól 750 e Ft támogatás összegét egyenlő részben használja fel.**
- 2. A nemzetiségi est 2019. augusztus 31-én 17:30 órakor kerül megrendezésre 1086 Budapest, Teleki László téren.**
A „Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” című rendezvényre 250 e Ft keretösszegben a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat a következő költségeket vállalja:
- 3. A hagyományörző szerb néptánc bemutató költségét, (kulturális szolgáltatás költségére: táncegyüttes, zeneszolgáltatás, hangosítás) 150 e Ft, gasztronómiai bemutató költségére 100 e Ft, reprezentáció költségére 30 e Ft keretösszeget, továbbá egyéb előre nem várt tervezett költségek (helységbérlet, eszközbérlet stb....) 20 e Ft keretösszeget határoz meg.**
- 4. A nyílt rendezvény a Józsefváros újság honlapján, valamint a Józsefvárosi Önkormányzatnál és a Józsefvárosi Nemzetiségi Irodában elhelyezett meghívó formájában kerül meghirdetésre.**
- 5. forrása: 250 e Ft erejéig a Német–Szerb-Szlovák közös települési pályázati támogatás, fedezete a dologi kiadás szolgáltatás előirányzata, forrása 50 e Ft erejéig a 2019. évi feladatalapú támogatás, fedezete személyi juttatás reprezentációs kiadás 30 e Ft, valamint 20 e Ft dologi kiadás, bérleti díj előirányzata.**

Felelős: Szabó János elnök
Határidő: 2019. szeptember 30.

Budapest, 2019. június 04.



**ELŐTERJESZTŐ: SZABÓ JÁNOS ELNÖK JÓZSEFVÁROSI SZERB
ÖNKORMÁNYZAT**
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:
JOGI KONTROLL: *S. Kuv*

JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

Költségvetés átcsoportosítása

Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének 2019. június 11. napján
1. nyilvános rendkívüli ülés 10.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy költségvetés átcsoportosítása szükséges az alábbiak szerint:

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy


- a) 2019. évi működési központi költségvetési támogatás tartalék előirányzatáról 15.000 Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadás előirányzatára
- b) az önkormányzat 2019. évi feladatalapú központi támogatásból tervezett általános tartalék előirányzatáról 985 e Ft-ot átcsoportosít, azon belül a dologi előirányzat szolgáltatás előirányzatára 890 e Ft-ot és 7 e Ft-ot dologi kiadás anyagbeszerzés előirányzatára, valamint 88 e Ft-ot személyi juttatás reprezentáció előirányzatára.
- c) a 2019. évi települési önkormányzat 2019. évi nemzetiségi pályázati támogatás tartalék előirányzatáról 90 e Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadás anyagbeszerzés előirányzatára, továbbá 10 e Ft-ot átcsoportosít a személyi juttatás reprezentáció előirányzatára
- d) a 2019. évi települési önkormányzat Német–Szerb–Szlovák közös települési pályázati támogatás tartalék előirányzatáról 250 e Ft-ot átcsoportosít dologi kiadás szolgáltatás előirányzatára,

Felelős: Szabó János elnök

Határidő: 2019. június 11.

Budapest, 2019. június 04.



ELŐTERJESZTŐ: SZABÓ JÁNOS ELNÖK JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:
JOGI KONTROLL: 

JÓZSEFVÁROSI SZERB ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

MEGHÍVÓ

a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete
2019. június 11. (kedd) 13:00 órai kezdettel tartandó

1. nyilvános rendkívüli testületi ülésére

Helyszín: 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodája

Napirend:

- 1. A Józsefvárosi Szerb Önkormányzat 26/2019.(IV.23.) számú határozat módosítása**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
- 2. A települési önkormányzat 2019. évi nemzetiségi pályázatán elnyert összegek befogadása és felosztása**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
- 3. Tabán Est**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
- 4. „Vuk Karadzic” hagyományőrző nyelvi tábor**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
- 5. Szerb hagyományőrző szerb hittan tábor**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
- 6. Szerb hagyományőrző folklór tábor**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
- 7. Nemzeti ünnep és folklór fesztivál**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
- 8. Szent Illés napi ünnepség**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
- 9. „Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)
- 10. Költségvetés átcsoportosítása**
Előterjesztő: Szabó János (írásbeli előterjesztés)

Budapest, 2019. június 04.

Üdvözlettel:

Szabó János
elnök s.k.

Nyilatkozat


Tárgy: 2019. évi települési önkormányzat nemzetiségi pályázatán elnyert 750 e Ft felosztása

Alulírott dr. Szabadkai Attila Józsefvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke, Szabó János a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat elnöke és Kápolnai Kázmér Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat elnöke a 2019. évi települési önkormányzat által kiírt nemzetiségi pályázatra a közös pályázatottadtunk be. A közös pályázatra kapott támogatás összegét 750 e Ft-ot, egyenlő részben kívánjuk elosztani illetve felhasználni, külön támogatási szerződés megkötésével.


Budapest, 2019. május 28.



Dr. Szabadkai Attila Csaba elnök
Józsefvárosi
Német Nemzetiségi
Önkormányzat



Szabó János elnök
Józsefvárosi
Szerb
Önkormányzat



Kápolnai Kázmér elnök
Józsefvárosi
Szlovák
Önkormányzat